

CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY
Tel. +39.02.383301 - Fax +39.02.3503940 - www.csi-spa.com

CERTIFICATO CE ESAME DI TIPO *EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE*

Registrazione n.° DPI/0497/770

Registration number

l'Istituto di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 89/686/CEE)

The Certification Body CSI S.p.A. (89/686/EEC Directive Notified Body)

certifica che

certifies that

Il seguente Dispositivo di Protezione Individuale

the following Personal Protective Equipment

Elmo per vigili del fuoco mod: MOBY (taglia cm. 52-64)

Fire fighters helmet mod.: MOBY (size cm. 52-64)

Produttore :
Manufacturer

Di Angelosante - Negri Associati Srl
Via Romolo Murri, 21 – 48124 Ravenna (RA)

è conforme ai Requisiti Essenziali dell'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE
e alla norma armonizzata: UNI EN 443:2008 (tipo B3b)

Requisiti opzionali: bassa temperatura – 40°C; isolamento dell'elmo bagnato (E2); isolamento della superficie (E3). resistenza al contatto di liquidi chimici (C)

comply with the essential requirements of Annex II of 89/686/EEC Directive and with the harmonized standard UNI EN 443:2008 (tipo B3b)

Optional requirements: low temperature – 40°C; wet helmet insulation (E2); surface insulation (E3); resistance to liquid chemicals (C)
rapporto di prova/test report: (0152/ME/DIPI/08)

L'elmo per vigili del fuoco "MOBY" classificato in III categoria per la protezione della testa, deve essere marcato **CE 0497** e accompagnato dalla Dichiarazione di conformità.

Le caratteristiche del prodotto sono contenute nel fascicolo tecnico n. CE 770

The firefighters helmet "MOBY" classified on III category for head protection, must be marked CE 0497 and provided by the Declaration of conformity

The characteristics of the product are included in the technical file n.CE 770

La produzione è soggetta a sorveglianza annuale secondo l'art. 11/a della direttiva 89/686 CEE

The production is under yearly surveillance according to art. 11/a of 89/686 EEC directive

data emissione/issue date

20.01.2009

aggiornamento/update

03.03.2010

data scadenza/expiring date

19.01.2019

GRUPPO
IMQ

Il Responsabile del Centro

Managing Director

Dott. Ing. P. Cau



CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY
Tel. +39.02.383301 - Fax +39.02.3503940 - www.esi-spa.com

CERTIFICATO CE ESAME DI TIPO *EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE*

Registrazione n.° DPI/0497/688
Registration number

l'Istituto di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 89/686/CEE)
The Certification Body CSI S.p.A. (89/686/EEC Directive Notified Body)

certifica che
certifies that

Il seguente Dispositivo di Protezione Individuale
the following Personal Protective Equipment
Visiera facciale FVC in policarbonato per elmo ad uso vigili del fuoco
Face visors FVC in polycarbonate for fire fighters helmet use

Produttore : Di Angelosante - Negri Associati Srl
Manufacturer Via Romolo Murri, 21 - 48124 Ravenna (RA)
è conforme ai Requisiti Essenziali dell'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE
e alla norma armonizzata: UNI EN 14458:2004 [classe ottica: 1 (uno)]

Requisiti opzionali: temperature estreme (-40°C + 120°C); protezione ultravioletti; resistenza alle temperature estreme alle particelle ad alta velocità (classe AT); resistenza all'alta energia d'impatto (classe AT); resistenza all'abrasione; resistenza all'appannamento

comply with the essential requirements of Annexe II of 89/686/EEC Directive and with the harmonized standard UNI EN 14458:2004 [optical class: 1 (one)]

Optional requirements: extreme temperatures (-40°C + 120°C); ultraviolet protection; resistance to high speed particles at extreme temperatures (class AT); resistance to high energy impact (class AT); abrasion resistance; resistance to fogging.

(rapporto di prova/test report: (0251A/ME/DPI/06 del 25/01/2007) (0063/ME/DPI/08-2 del 23/10/2008))

La visiera oculare FVC in policarbonato per elmo ad uso vigili del fuoco classificato in III categoria per la protezione degli occhi, deve essere marcato CE, 0497 e accompagnato dalla Dichiarazione di conformità.

Le caratteristiche del prodotto sono contenute nel fascicolo tecnico n. CE 688

Face visors FVC for fire fighters helmet use classified on III category for eyes protection, must be marked CE 0497 and provided by the Declaration of conformity

The characteristics of the product are included in the technical file n.CE 688

La produzione è soggetta a sorveglianza annuale secondo l'art. 11/a della direttiva 89/686 CEE

The production is under yearly surveillance according to art. 11/a of 89/686 EEC directive

data emissione/issue date

07.02.2007

aggiornamento/update

03.03.2010

data scadenza/expiring date

06.02.2017

GRUPPO
IMQ

Il Responsabile del Centro

Managing Director

Dott. Ing. P. Cau

Aggiornamento: -modifica classe ottica

- aggiunta caratteristiche opzionali



CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY
Tel. +39.02.383301 - Fax +39.02.3503940 - www.csi-spa.com

CERTIFICATO CE ESAME DI TIPO **EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE**

Registrazione n.° DPI/0497/689

Registration number

l'Istituto di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 89/686/CEE)

The Certification Body CSI S.p.A. (89/686/EEC Directive Notified Body)

certifica che

certifies that

Il seguente Dispositivo di Protezione Individuale

the following Personal Protective Equipment

Visiera facciale FVG in polycarbonato metallizzato oro per elmo ad uso vigili del fuoco

Face visors FVG in polycarbonate for fire fighters helmet use

Produttore :

Di Angelosante - Negri Associati Srl

Manufacturer

Via Romolo Murri, 21 – 48124 Ravenna (RA)

è conforme ai Requisiti Essenziali dell'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE

e alla norma armonizzata: UNI EN 14458:2004 [classe ottica: 1 (uno)]

Requisiti opzionali: temperature estreme (-40°C +120°C); protezione ultravioletti; protezione infrarossi; riflessione incrementata IR; capacità superiore di riconoscimento dei colori; resistenza alle temperature estreme alle particelle ad alta velocità (classe AT); resistenza all'alta energia d'impatto (classe AT); resistenza all'abrasione; resistenza all'appannamento.

comply with the essential requirements of Annex II of 89/686/EEC Directive and with the harmonized standard UNI EN 14458:2004 [optical class: 1 (one)]

Optional requirements: extreme temperatures (-40°C + 120°C); ultraviolet protection; infrared protection; enhanced infrared reflection; enhanced colour recognition; resistance to high speed particles at extreme temperatures (class AT); resistance to high energy impact (class AT); abrasion resistance; resistance to fogging.

rapporto di prova/test report: (0251C/ME/DPI/06) (0063/ME/DPI/08-3 del 23/10/2008)

La visiera facciale FVC in polycarbonato metallizzato oro per elmo ad uso vigili del fuoco classificato in III categoria per la protezione della faccia, deve essere marcato CE, 0497 e accompagnato dalla Dichiarazione di conformità.

Le caratteristiche del prodotto sono contenute nel fascicolo tecnico n. CE 689

Face visors FVC for fire fighters helmet use classified on III category for eyes protection, must be marked CE 0497 and provided by the Declaration of conformity

The characteristics of the product are included in the technical file n.CE 689

La produzione è soggetta a sorveglianza annuale secondo l'art. 11/a della direttiva 89/686 CEE

The production is under yearly surveillance according to art. 11/a of 89/686 EEC directive

data emissione/issue date

07.02.2007

aggiornamento/update

03.03.2010

data scadenza/expiring date

06.02.2017

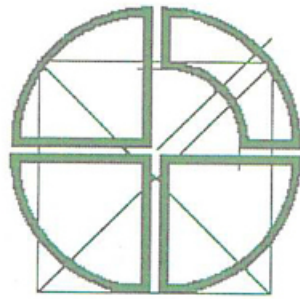
GRUPPO
IMQ

Il Responsabile del Centro

Managing Director

Dott. Ing. P. Cau

Aggiornamento: - modifica classe ottica
- aggiunta caratteristiche opzionali



CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY
Tel. +39.02.383301 - Fax +39.02.3503940 - www.csi-spa.com

CERTIFICATO CE ESAME DI TIPO *EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE*

Registrazione n.° DPI/0497/687

Registration number

Istituto di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 89/686/CEE)

The Certification Body CSI S.p.A. (89/686/EEC Directive Notified Body)

certifica che

certifies that

Il seguente Dispositivo di Protezione Individuale

the following Personal Protective Equipment

Visiera oculare OVC in policarbonato per elmo ad uso vigili del fuoco

Eyes shields OVC in polycarbonate for fire fighters helmet use

Produttore : Di Angelosante - Negri Associati Srl

Manufacturer Via Romolo Murri, 21 - 48124 Ravenna (RA)

è conforme ai Requisiti Essenziali dell'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE

e alla norma armonizzata: UNI EN 14458:2004 [classe ottica: 1 (uno)]

Requisiti opzionali: temperature estreme (-40°C+120°C), protezione ultravioletti, resistenza alle temperature estreme alle particelle ad alta velocità (classe AT); resistenza all'alta energia d'impatto (classe AT); resistenza all'abrasione; resistenza all'appannamento

comply with the essential requirements of Annex II of 89/686/EEC Directive and with the harmonized standard UNI EN 14458:2004 [optical class: 1 (one)]

Optional requirements: extreme temperatures (-40°C + 120°C); ultraviolet protection resistance to high speed particles at extreme temperatures (class AT); resistance to high energy impact (class AT); abrasion resistance: resistance to fogging.

(rapporto di prova/test report: (0251B/ME/DIPI/06 del 25/10/2007) (0063/ME/DPI/08 del 23/10/2008)

La visiera oculare OVC in policarbonato per elmo ad uso vigili del fuoco classificato in III categoria per la protezione degli occhi, deve essere marcato CE, 0497 e accompagnato dalla Dichiarazione di conformità.

Le caratteristiche del prodotto sono contenute nel fascicolo tecnico n. CE 687

Eyes shields OVC for fire fighters helmet use classified on III category for eyes protection, must be marked CE 0497 and provided by the Declaration of conformity

The characteristics of the product are included in the technical file n.CE 687

La produzione è soggetta a sorveglianza annuale secondo l'art. 11/a della direttiva 89/686 CEE

The production is under yearly surveillance according to art. 11/a of 89/686 EEC directive

data emissione/issue date

07.02.2007

aggiornamento/update

03.03.2010

data scadenza/expiring date

06.02.2017

GRUPPO
IMQ

Il Responsabile del Centro

Managing Director

Dott. Ing. P. Cau

Aggiornamento: -modifica classe ottica

- aggiunta caratteristiche opzionali